#### The international law

<u>1-Definition</u>: International law is a set of rules and principles governing the relations and conduct of sovereign states with each other, as well as with international organizations and individuals. Globalization and advances in technology have made international law very important. Therfore, international law applies:

- Between different countries and to international organizations (public international law),
- Between citizens of different countries (private international law).

### 2- International law Divisions

#### A-Public International Law

Public international law deals mostly with the rights and responsibilities that countries have toward each other. Also applies to international organizations such as the United Nations (UN) and the World Trade Organization (WTO). From its branches: the environment, the oceans, human rights,.... The rules of international law are found in treaties, conventions, declarations, agreements, customs and other sources. For example, the Kyoto Protocol is an international agreement on climate change. In this protocol, many countries have agreed to reduce their greenhouse gas emissions in order to protect the environment.

#### **B- Private International Law**

Private international law deals with relationships between citizens of different countries also applies to business as a companies that doing several business in other countries. For example, if you exposer a problem when buying something online from an American company and you want to sue, the rules of private international law will apply.

### ترجمة النص

## القانون الدولى

1)-التعريف: القانون الدولي هو مجموعة من القواعد والمبادئ التي تحكم علاقات وسلوك الدول التي تتمتع بالسيادة مع بعضها البعض، بالإضافة إلى المنظمات الدولية والأفراد. وأصبح القانون الدولي بالغ الأهمية نتيجة للعولمة والتقدم التكنولوجي. يطبق القانون الدولي على:

- بين الدول المختلفة والمنظمات الدولية (القانون الدولي العام)،
  - بين مواطني الدول المختلفة (القانون الدولي الخاص).

## -2) -أقسام القانون الدولي

## أ- القانون الدولي العام

يهتم القانون الدولي العام غالبا بالحقوق والمسؤوليات التي تتحملها البلدان تجاه بعضها البعض، وينطبق الأمر كذلك على المنظمات الدولية مثل الأمم المتحدة (UN) ومنظمة التجارة العالمية (WTO)، ومن فروعه قانون البيئة، قانون البحار، حقوق الإنسان، ... تستمد قواعد القانون الدولي وجودها من المعاهدات، والاتفاقيات، والإعلانات والاتفاقات والأعراف وغيرها من المصادر الأخرى. على سبيل المثال، بروتوكول كيوتو هو اتفاق دولي بشأن تغير المناخ، من المديد من الدول على خفض انبعاثات غازات الاحتباس الحراري (الدفيئة) من أجل حماية البيئة.

## ب- القانون الدولي الخاص

يهتم القانون الدولي الخاص بالعلاقات بين مواطنين من دول مختلفة، كما يطبق على الأعمال التجارية باعتبارها شركات تقوم بمزيد من الأعمال في بلدان أخرى. على سبيل المثال، إذا واجهت مشكلة عند شراء شيء ما عبر الإنترنت من شركة أمريكية وتريد رفع دعوى قضائية، فسيتم تطبيق قواعد القانون الدولي الخاص.

## **Branches of Public International law:**

International Law of the Sea

International Space law

International Environmental Law

International Humanitarian Law

International Air Law

International Human Rights Law

# Sources of public international law:

We can identify the sources of public international law through Article 38 of the statute of the international course of justice which states the following:

The function of the Court is to decide disputes submitted to it in accordance with the provisions of international law, in this regard, it shall apply:

- International agreements, general and special, which establish rules expressly recognized by the disputing States.
- International customs in force, recognized as law by frequent use.
- Principles of public law recognized by civilized nations.
- Judgments of courts and doctrines of leading authors of public international law in various nations.
- Principles of justice and equity if agreed to by the disputing parties.

## Legal terms

Public international law	القانون الدولي العام	rule	قاعدة
Public	عام	Certain law	قانون معين
Private	خاص	Circumstances	ملابسات-ظروف
Nation	أمة	Municipal	محلي
Norms	القواعد	Branches	فروع
To aim	يهدف	International law of the sea	القانون الدولي للبحار
To regulate	ينظم	Convention	اتفاقية
The interaction	تفاعل	United nations	الأمم المتحدة
Subjects	أشخاص	International space law	القانون الدولي للفضاء
International relations	العلاقات الدولية	Environmental law	قانون البيئة
Commun	مشترك	International humanitarian law	القانون الدولي الانساني
Framework	إطار -نطاق	International air law	القانون الدولي الجوي
To operate	يعمل-يجري	International human right law	القانون الدولي لحقوق الانسان